

# MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I., Béni utca 5-7. Telefon: 100 400, 260 400  
A szerkesztésért és kiadásáért a vezetőigazgató felel.

mti b e l f ö l d i h i r e k

1965. január 3.

fiatal balettművészek új szerepeiben

bb.1./1 ol./tné/n/sr

1965. január 3.

az új év első hónapjában új szerepekben mutatkozik be az állami operaház több fiatal balettművésze. az első szereplésre január 5-én az erkel színházban kerül sor. gluck: melódia című művének pas de deux-jét ezuttal menyhárt jacquelin és sterbinszky lászló, szolovjev-szedoj: bulyba tarasz című művének gopakját pedig geszler györgy táncolja. minkusz: don quijote című balettjében a már számos alkalommal nagy sikerrel szerepelt lakatos gabriella partnere ez alkalommal dózsa imre lesz.

a bahcsiszeráji szökőkút január 7-i előadásán több táncos mutatkozik be új szerepekben: máriát menyhárt jacquelin, wacławot sipeki levante, girej kánt pethő lászló, nurali tatár vezért molnár ferenc, zarémát szumrák vera alakítja.

az aida balettbetétjének szólótáncsaiban január 8-án erdélyi aliz, dvorszky erzsébet, kaszás ildikó és nagy katalin lép színpadra. a sámson és delila című dalmű szólótáncosaiként pedig sebestyén katalint és nagy katalint láthatja január 13-án a közönség.

a furfangos diákok január 27-i előadásán ádám szerepét dózsa imre táncolja, sipeki levante mint józsi, csajkovics magda pedig mint az igazgató felesége mutatkozik be a nézőknek.

január 29-én kiss lászló táncolja a cigánybáró toborzóját.

/mti/

..

-1-

*me*

bb.2. százmillió forint a terézvárosi házak felújítására

i hi/tné/n/sr

1965. január 3.

a 6. kerületi tanács társadalmi aktivisták és a lakosság részvételével készítette el 1965. évi munkatervét. oktatási célokra 38 millió forintot fordítanak. a többi között felújítják a bajcsy zsilinszky uti óvodát, a hegedüs utcai iskolát, s hozzákezdnek a hárshegyi napközi tábort bővítéséhez. az egészségügyi ellátás javítására 15 millió forintot irányoztak elő. létrehoznak egy új tüdőszűrő állomást és korszerűsítik az egészségügyi intézmények felszerelését. a lakóépületek karbantartására és felújítására csaknem százmillió forintot költenek. egyébként az új év első nagyobb létesítménye a dózsa györgy uti új bölcsőde lesz, amelynek építése befejezés előtt áll./mti/

..

bb.3. bimbóznak az azaleák lengyelben

vid/ká/n/la

1965. január 3.

a lengyeli mezőgazdasági szakiskola tangazdaságának üveg-házában németországi azaleákat nevel ács bernát főkertész. a nálunk ritkaságnak számító cserepes virágok már bimbóznak, s az új év első napjaiban bontják ki három-négy hónapig nyitó fehér, piros és rózsaszínű, szép virágaikat. a télikertben virágoznak az afrikai eredetű fűrészkaktuszok is./mti/

..

bb.4. adnan saygun török zeneköltő műveinek bemutatója a magyar zeneművészek szövetségében

i ol/tné/n/fm

1965. január 3.

adnan saygun neves török zeneköltő és zenetudós - aki a kulturális kapcsolatok intézetének vendégeként tartózkodik hazánkban - ellátogatott a magyar zeneművészek szövetségébe, ahol magyar zeneművészekkel találkozott. a vendéglátók nagy szeretettel fogadták barátok egykori barátját, s magnetofonszalagról meghallgatták a vendég több szerzeményét. a találkozáson résztvevő weiner-kvartett tagjainak főként a török szerző 1. és 2. vonósnygyese tetszett. a partitúrákat elkérték sayguntól, hogy ezekkel az alkotásokkal is gazdagíthassák repertoárjukat./mti/

..

-2-

me

bb.5. mai magyar szerzők műveit bemutató hangverseny a szovjet zeneművészek szövetségében

i ol/lk/n/fm

1965. január 3.

a napokban érdekes zenei bemutatót tartottak a szovjet zeneművészek szövetségének moszkvai székházában: hangversenyt rendeztek mai magyar szerzők műveiből. a közönség nagy tetszéssel fogadta a magyar alkotásokat, köztük maros rudolf musica di ballo és szervánszky endre klarinetszerenád című művét./mti/

..

bb.6. „sarki hideg,, a királykúti hűvös barlangban

vid/ká/sk/n/sk

1965. január 3.

most, hogy a hőmérséklet minusz 3-4 fokra nőtt le a zempléni hegyvidéken, valóságos „sarki hideg,, lépett fel a telkibánya feletti hegyoldalon lévő hűvös-barlangban: legutóbb minusz 30-35 fokot mértek. a mátyás király kútja fölött lévő üregben a legforróbb nyári kánikulában sem melegszik fel jobban a levegő minusz 5 fokonál, a nép ezért adta a „hűvös,, nevet a barlangnak.

az üreg eredetileg 4 méter hosszúságú volt, de, mert kiváló „hűtőkamrának,, szolgált, 16 méterre hosszabbították meg és 5 méter szélesre vájták. belsejében ősszel és tavasszal a repedéseken becsurgó víz már a sziklaüreg falán megfagy, s jégcsapok, jégkristályok keletkeznek a hajszáltrepedések mentén. a geológusok feltételezése szerint valószínű, hogy egy mélyebben fekvő üreg állandóan hűti a barlangot.

a barlangkutatók miskolci csoportja adatokat gyűjt a barlang hőmérséklet-ingadozásáról, hogy további következtetéseket vonhassanak le a ritka természeti jelenségből./mti/

..

-3-

me

bb.7. törpe szakrendelő nyílik pestujhelyen

i ni/tné/n/sr

1965. január 3.

Budapest több kerületében ugynevezett törpe szakrendelőt létesít a fővárosi tanács. Ezeknek az intézményeknek az a feladata, hogy az alapvető egészségügyi ellátás mellett a lakosság által leggyakrabban igénybevett szakvizsgálatokat is elvégezzék. Ilyen rendelő nyílik rövidesen pestujhelyen, a mosolygó Antal utcában, ahol a 15. kerület déli körzeteiben lakó betegeket nyolc orvos vizsgálja majd, s egyúttal a röntgen, a laboratóriumi és az EKG szakrendelést is ellátják. A tervek szerint később fogászati, továbbá orr-, fül- és gége szakrendeléssel bővül az intézet. A gyógykezelést és az adminisztrációt lényegesen egyszerűsíti majd az is, hogy az ilyen szakrendelő főorvosa a helyszínen bírálja el a beteg keresőképességét. /mti/

..

bb.8. megjelent a felsőoktatási szakirodalmi tájékoztató

i fe/sk/n/zs

1965. január 3.

A napokban megjelent a felsőoktatási szakirodalmi tájékoztató. A művelődésügyi minisztérium körülbelül egy évvel ezelőtt szakbizottságot hívott életre a felsőoktatás kérdéseivel foglalkozó irodalom dokumentációs módszereinek kidolgozására, az egyetemi könyvtárak irodalmi anyagának rendszeres feltárására és annak alapján egy szakirodalmi tájékoztató megjelentetésére. A most megjelent kiadvány egyik része a műszaki és természettudományokkal, másik a társadalomtudományokkal foglalkozik. A tájékoztató nagyban megkönnyíti a felsőoktatást irányító szerveknek, az egyetemek vezetőinek és oktatóinak a felsőoktatás időszerű szervezési, tartalmi és módszertani kérdéseinek figyelemmel kísérését.

A nagy fejlődésnek indult audio-vizuális oktatási módszerek szakirodalmának megismertetésére az országos műszaki könyvtár és a dokumentációs központ audio-vizuális oktatási módszerekkel foglalkozó tanulmányokat is megjelentet „audio-vizuális technikai és módszertani közlemények”, címen. /mti/

..

-4-

me

bb 9. gyarmati vera beszámolója szovjetunióbeli koncert körutjáról

i ol/tm szb zs

1965. január 3.

hazaérkezett szovjetunióbeli vendégszerepléséről gyarmati vera hegedűművész. A nagyszerű turnéről elmondta:

- koncert körutam első állomása zaporozsje volt, ahol háromnegyedórás televízióadás keretében mutatkoztam be a szovjet közönségnek. koncert fellépésre készültem, s ezért meglepetés volt számomra a televíziós szereplés. hirtelenében összeállított, de változatos műsorral álltam a kamerák elé. többek között bartók, hacsaturjan, ysaye, schubert és mozart-műveket tolmácsoltam, kísérem dévai tiber zongoraművész pedig egy chopin darabot adott elő. december 12-én a város nagyszínházában játszottam mendelsshon hegedűversenyét.

- a következő állomások szimferopol, jalta, tula és tallinn voltak. E városok mindegyikében nagy színházakban, illetőleg kitűnő akusztikájú koncerttermekben léptem a közönség elé, amely nemcsak barátja, de értője is a komoly zenének. örömmel mondhatom, szólóestjeim műsorát mindenütt nagy tapssal, tetszéssel fogadták a szovjet zenebarátok, s úgy érzem, sikerült öregbitemem a magyar előadóművészet hírnevét. A repertoáron többek között kodály adaggio, bartók 1. rapszódia, c. franck szonáta, ysaye: szóló-szonáta című művei szerepeltek. körutamat leningrádban, a glinka-teremben rendezett koncerttel fejeztem be, ennek műsoráról rádiófelvétel is készült.

gyarmati vera egyébként legközelebb január 12-én ad műsort a magyar rádióban, 22-én pedig az országos filharmónia kamaratermében rendezendő szólóesten lép a hazai közönség elé. februárban köszegen szerepel, március közepén pedig újabb külföldi vendégszereplésre belgiumi koncert körutra indul. /mti/

..

bb 10. francia nyelvű kötet a magyar népköztársaság államszervezetéről és jogrendszeréről

i ms/tm szb zs

1965. január 3.

A magyar tudományos akadémia állam- és jogtudományi intézete és a centre francais de droit comparé /francia összehasonlító jogtudományi központ/ megállapodott, hogy a magyar állam- és jogtudomány kiemelkedő szakembereinek, egyetemi tanároknak és intézeti kutatóknak közreműködésével könyvet jelentetnek meg a magyar népköztársaság államszervezetéről és jogrendszerének legfontosabb intézményeiről. A kötet a jövő évben francia nyelven lát napvilágot a centre francais de droit comparé kiadásában. /mti/

..

8. 15/a

- 5 -

8.45  
ce

me

bb 11. két jutalom sorsolás, kétezer nyeresemény februárban

1 kf-lm vg

1965. január 3.

a sportfogadási és lottó igazgatóság újévi meglepetése, hogy a januári lottó szelvények két jutalom sorsoláson is részt vesznek. a szokásos havi, januári, tárgynyeresemény húzást február 1-én, a rendkívüli jutalom sorsolást pedig február 8-án rendezik, s a kettőn összesen 2 000 nyeresemény jut a szerencsés lottózóknak.

a rendszeres havi jutalom sorsolás ezer nyereseménye közül a „hagyományos”, öröklakások és személygépkocsik jelentik a főnyereseményeket.

a rendkívüli jutalom sorsoláson egész főnyeresemény eső hull majd a szerencsésekre. a „fő-főnyeresemény”, a hetedik lottóház egyik kétszobás, teljesen berendezett öröklakása. főnyeresemény az az öt gárdonyi telek, amelyekhez egyenként 60 000 forintos építési utalvány is jár, ugyancsak főnyereseménynek számít 4 moszkvics, 3 wartburg és 3 trabant személygépkocsi. a rendkívüli sorsolás újdonsága, hogy 60 tízezer forintos és 900 kétezerforintos vásárlási utalványt sorozathuzással sorsolnak ki./mti/

bb 12. a központi cél a nyersanyagkutatás segítése - dr. kertai györgy nyilatkozata a központi földtani hivatal feladatairól

1 tz-gk-lm vg

1965. január 3.

a magyarhoni földtani társulat közgyűlésén dr. kertai györgy, a társulat kossuth-díjas elnöke átfogó képet adott a magyar földtani kutatás helyzetéről és feladatairól. a közgyűlést követően az mti munkatársának kérésére a következőkben vázolta a vezetése alatt álló, mindössze néhány hónapos központi földtani hivatal legfontosabb teendőit:

- az új központi intézmény legfontosabb feladata - mondotta - az ország ásványi nyersanyagkészletének minél előbbi gazdaságos felkutatása érdekében a megfelelő arányok megteremtése az alap- és alkalmazott földtani kutatások között. az alap- és alkalmazott földtani kutatások között az alap- és alkalmazott földtani kutatások közül is elsősorban azokat kell tehát támogatni, amelyek az ország sajátos földtani jellege szempontjából fontosak és elősegítik hazánk földjének pontos és az eddiginél korszerűbb földtani feltérképezését.

/folyt. köv./

8.25/a

8.25/a

- 6 -

*Me*

bb 12. /a központi cél...1.folyt./-lm

- e cél különleges feladatok elé állítja a szakembereket, mert hazánk földje is különleges, a világ ismert két legfőbb szerkezeti típusától lényegesen eltérő földtani alakulat. szerkezetének és ásványi kincseinek megismerésére fel kell használnunk a földtan, a geofizika és a geokémia összes módszereit, s az újraértékelt régebbi, valamint az ezután szerzendő új adatok feldolgozásához előbb-utóbb a kibernetika eszközeit is igénybe kell vennünk.

- a mélységek szerkezetéről gyűjtött adatok alapján - mondotta a központi földtani hivatal elnöke - el kell végezni az ország földtani feltérképezését. e térképeknek sok száz, esetleg sok ezer egymásra rakódott réteget kell pontosan ábrázolniuk, mégpedig nem is csak jelenlegi állapotukat, hanem az elmúlt évmilliók alatt bekövetkezett változásaikat is. a földtani térképeknek ki kell elégíteniük az építésföldtan, illetve a nyersanyagkutatás éppen időszzerű igényeit is. ugyanakkor utbaigazítást kell adniuk arra is, hogy a távolabbi jövőben hol látszik biztatónak a nyersanyagkutatás. mindig gondolni kell arra, hogy nyersanyagkincseink közé nemcsak a szén, a kőolaj, a földgáz, az ércék és a ritkafémek tartoznak, hanem az egyre fontosabbá váló mélységi víz is.

- e feladatok megoldásához - folytatta dr. kertai györgy - óriási adattömeget kell összegyűjteni. igénybe kell venni hozzá az ország összes szakembereinek tudását, s éppen ezért meg kell teremteni a lehetőséget arra, hogy az iparban dolgozó geológusok és geofizikusok is tudományos szinten folytathassák munkásságukat. már csak azért is, mer az ő munkájuk sohasem rutinmunka: minden egyes feladatuk új, egyedi, tudományos módszerekkel megoldandó kérdéseket vet fel.

- a munka eredményességéhez a geológusok és geofizikusok együttműködésén túl ~~.....~~ nélkülözhetetlen geofizikai műszergyártásunk felfejlesztése is. erre nemcsak saját földtani kutatásaink szempontjából van szükség, hanem műszerexportunk fejlesztése céljából is.

- az elmúlt hónapok alatt a központi földtani hivatal felmérte az országban geológiai és geofizikai kérdésekkel foglalkozó munkaterületeket és a szakemberlétszámot. bebizonyosodott, hogy sürgős intézkedésekre van szükség a geológusok és a geofizikusok, a hidrogeológusok és a földtani szemlélettel rendelkező geológusmérnökök képzésének fejlesztésére, sőt már a felsőfokú földtani és geofizikai technikumok életre hívásának a gondolatával is foglalkozni kell. jelenlegi gárdánk még a hazai feladatok megoldására sem elegendő, pedig nem tagadhatjuk meg a segítséget azoktól a fiatal országoktól sem, amelyek saját földjük megkutatását a mi szakembereinktől várják.

- a megtervezett kutatásokon kívül - fejezte be tájékoztatását dr. kertai györgy - természetesen meg kell adni a lehetőséget az alkotókedvből fakadó egyéni kezdeményezésekre is, hogy a tudományos képzelőerőből születő előnyök is érvényesülhessenek./mti/

8.40/a

8.25/a

- 7 -

*Me*

bb 11. két jutalom sorsolás, kétezer nyeresemény februárban

1 kf-lm vg

1965. január 3.

a sportfogadási és lottó igazgatóság újévi meglepetése, hogy a januári lottó szelvények két jutalom sorsoláson is részt vesznek. a szokásos havi, januári, tárgynyeresemény húzást február 1-én, a rendkívüli jutalom sorsolást pedig február 8-án rendezik, s a kettőn összesen 2 000 nyeresemény jut a szerencsés lottózóknak.

a rendszeres havi jutalom sorsolás ezer nyereseménye közül a „hagyományos”, öröklakások és személygépkocsik jelentik a főnyereseményeket.

a rendkívüli jutalom sorsoláson egész főnyeresemény eső hull majd a szerencsésekre. a „fő-főnyeresemény”, a hetedik lottónáz egyik kétszobás, teljesen berendezett öröklakása. főnyeresemény az az öt gárdonyi telek, amelyekhez egyenként 60 000 forintos építési utalvány is jár. ugyancsak főnyereseménynek számít 4 moszkvics, 3 wartburg és 3 trabant személygépkocsi. a rendkívüli sorsolás újdonsága, hogy 60 tízezer forintos és 900 kétezerforintos vásárlási utalványt sorozathúzással sorsolnak ki./mti/

bb 12. a központi cél a nyersanyagkutatás segítése - dr. kertai györgy nyilatkozata a központi földtani hivatal feladatairól

1 tz-gk-lm vg

1965. január 3.

a magyarhoni földtani társulat közgyűlésén dr. kertai györgy, a társulat kossuth-díjas elnöke átfogó képet adott a magyar földtani kutatás helyzetéről és feladatairól. a közgyűlést követően az mti munkatársának kérésére a következőkben válaszolt a vezetése alatt álló, mindössze néhány hónapos központi földtani hivatal legfontosabb teendőit:

- az új központi intézmény legfontosabb feladata - mondotta - az ország ásványi nyersanyagkészletének minél előbbi gazdaságos felkutatása érdekében a megfelelő arányok megteremtése az alaptudományi jellegű, az alkalmazott és a kifejezetten ipari célú földtani kutatások között. az alapkutatások közül is elsősorban azokat kell tehát támogatni, amelyek az ország sajátos földtani jellege szempontjából fontosak és elősegítik hazánk földjének pontos és az eddiginél korszerűbb földtani feltérképezését.

/folyt. köv./

8.25/a

- 6 -

8.25/a

*Me*

bb 12. /a központi cél...1.folyt./-lm

- e cél különleges feladatok elé állítja a szakembereket, mert hazánk földje is különleges, a világ ismert két legfőbb szerkezeti típusától lényegesen eltérő földtani alakulat. szerkezetének és ásványi kincseinek megismerésére fel kell használnunk a földtan, a geofizika és a geokémia összes módszereit, s az újraértékelt régebbi, valamint az ezután szerzendő új adatok feldolgozásához előbb-utóbb a kibernetika eszközeit is igénybe kell vennünk.

- a mélységek szerkezetéről gyűjtött adatok alapján - mondotta a központi földtani hivatal elnöke - el kell végezni az ország földtani feltérképezését. e térképeknek sok száz, esetleg sok ezer egymásra rakódott réteget kell pontosan ábrázolniuk, mégpedig nem is csak jelenlegi állapotukat, hanem az elmúlt évmilliók alatt bekövetkezett változásaikat is. a földtani térképeknek ki kell elégíteniük az építésföldtan, illetve a nyersanyagkutatás éppen időszerű igényeit is. ugyanakkor utbaigazítást kell adniuk arra is, hogy a távolabbi jövőben hol látszik biztatónak a nyersanyagkutatás. mindig gondolni kell arra, hogy nyersanyagkincseink közé nemcsak a szén, a kőolaj, a földgáz, az ércék és a ritkafémek tartoznak, hanem az egyre fontosabbá váló mélységi víz is.

- e feladatok megoldásához - folytatta dr. kertai györgy - óriási adattömeget kell összegyűjteni. igénybe kell venni hozzá az ország összes szakembereinek tudását, s éppen ezért meg kell teremteni a lehetőséget arra, hogy az iparban dolgozó geológusok és geofizikusok is tudományos szinten folytathassák munkásságukat. már csak azért is, mer az ő munkájuk sohasem rutinmunka: minden egyes feladatuk új, egyedi, tudományos módszerekkel megoldandó kérdéseket vet fel.

- a munka eredményességéhez a geológusok és geofizikusok együttműködésén túl ~~.....~~ nélkülözhetetlen geofizikai műszergyártásunk felfejlesztése is. erre nemcsak saját földtani kutatásaink szempontjából van szükség, hanem műszerexportunk fejlesztése céljából is.

- az elmúlt hónapok alatt a központi földtani hivatal felmérte az országban geológiai és geofizikai kérdésekkel foglalkozó munkaterületeket és a szakemberlétszámot. bebizonyosodott, hogy sürgős intézkedésekre van szükség a geológusok és a geofizikusok, a hidrogeológusok és a földtani szemlélettel rendelkező geológusmérnökök képzésének fejlesztésére, sőt már a felsőfokú földtani és geofizikai technikumok életre hívásának a gondolatával is foglalkozni kell. jelenlegi gárdánk még a hazai feladatok megoldására sem elegendő, pedig nem tagadhatjuk meg a segítséget azoktól a fiatal országoktól sem, amelyek saját földjük megkutatását a mi szakembereinktől várják.

- a megtervezett kutatásokon kívül - fejezte be tájékoztatását dr. kertai györgy - természetesen meg kell adni a lehetőséget az alkotókedvből fakadó egyéni kezdeményezésekre is, hogy a tudományos képzelőerőből születő előnyök is érvényesülhessenek./mti/

8.40/a

8.25/a

- 7 -

*Me*

bb 14. halászszerencse 1964-ben - nagy halak, jó fogások a halászati termelőszövetkezetekben.

i cs/gk szb ká

1965. január 3.

az 1964-es esztendő is meghozta a halászoknak a közmondásos „nagy halat”, a halászati termelőszövetkezetek közül 1964-ben a szegedi kossuthot érte a legnagyobb szerencse, amelynek tagjai november 21-én varsában 101 kilós óriásharcsát húzták a partra. hasonlóan óriás zsákmányról adtak számot a barcsi drávai natúrör htsz brigádjai: júniusban egy 65 kilós harcsát, augusztusban pedig egy „merítéssel”, 440 kiló értékű halat fogtak ki. a gyomai viharosok brigádjai november 4-én 104 mázsa halat zsákmányoltak a tiszán. a szövetkezet egyik tagja, szalkai józsef augusztusban 67 kilós harcsát fogott. a csongrádi haladás htsz legnagyobb zsákmányát 1964 februárjában húzták partra: egy nap alatt 200 mázsa vegyeshalat fogtak, május 20-án pedig dávid sándor, a szövetkezet egyik brigádtagja 35 kilós harcsát vetett a partra. a győri uszó falu htsz a fertő-tavon márciusban 350 kiló angolnát fogott hálóval egy nap alatt. hajduszoboszlón a bocskai htsz április 14-én 67 mázsa vegyeshalat zsákmányolt, mezőcsáton pedig május 21-én a szőke tiszta htsz egyik tagja, lukács albert fogott 48 kilós harcsát. /mti/

--

bb 16. új szobrokkal szépülnek székesfehérvár közterei

vid j szb sr

1965. január 3.

1965. folyamán több új szoborral díszítik székesfehérvár parkjait, köztereit. az ybl miklós lakónegyedben, az új gimnázium előtt felállítják ybl miklós, a város nagy művészfiának mellszobrát, ungvári lajos kossuth-díjas szobrászművész alkotását. ugyancsak az ybl miklós lakónegyedben, az egyik köztéri parkban helyezik el gábor magda „ülő nő”, című szobrát. árva ferenc „korsót tartó nő”, című szobrát a béke téri lakónegyedben helyezik el, a lövölde utcai tisztiszálló előtt. a bartók béla téren a megyei vörösmarty könyvtár és a csók istván képtár épülete, amelyet eredetileg művelődési ház céljára építettek, ugyancsak megszépül két művészei alkotással. az épület homlokzatán levő talapzatra felállítják az anonymust és kálti mártont ábrázoló két monumentális szobrot. a szobrokat jálcs ernő szobrászművész és metky ödön szobrászművész alkotta. a vidám park előtti zöld téren elhelyezik laborcz ferenc szobrászművész „vizbe lépő nő”, című bronzszobrát. /mti/

--

9.00/a

9.40

- 8 -

bb 13. forgalomba kerültek a műbőr cipők

i sz/tr szb vg

1965. január 3.

az amerikai dupont cég nemrégiben közölte, hogy megkezdte a cipőfelsőrészre alkalmas műbőr gyártását. a teljesen bőrszerű és a bőrrel egyenértékű műanyagok előállításával és felhasználásával más országokban, köztük hazánkban is foglalkoznak a szakemberek, s a ruházati mintatervező vállalat cipőmodellező, mintagyártó részlegében december közepén elkészült azoknak a bundacipőknek az első nagyobb sorozata, amelyeknek sem a felső, sem a talprészéhez egyáltalán nem használtak fel valódi bőrt.

a corvin árunázban forgalomba hozott néhány száz pár női melegcipőt szinte elkapkodták a vásárlók; ha az eladók nem hívták volna fel rá a figyelmet, talán észre sem veszik, hogy azok műanyagból vannak. ez a műbőr ugyanis egészen puha, jól alkalmazkodik a láb formájához. eddig semmiféle reklamációt nem kapott az áruház, pedig a mostani latyakos idő valóban próbára teszi az ujszerű cipők vízáteresztő és formatartó képességét.

a kísérleti sorozathoz még külföldi műbőrt használt fel a mintagyártó üzem, de számolnak azzal, hogy a későbbiekben hazai anyagot is feldolgozhatnak majd. a próbagyártást más lábbelikkel rövidesen nagyüzemi méretekben folytatja a martfői tiszta cipőgyár, s ha a tapasztalatok kedvezőek lesznek, az idén több kiscsizma és bundacipő kerülhet forgalomba a nők és a gyerekek számára is. /mti/

--

bb 15. az indiai paleontológiai társaság tiszteletbeli tagjává választotta dr. greguss pál szegedi professzort

vid j szb fm

1965. január 3.

dr. greguss pál, a szegedi józsef attila tudományegyetem kossuth-díjas tanszékvezető professzora hazaérkezett többhetes indiai utjáról, ahol a lucknowban tartott egyik nemzetközi konferencián fejlődéstörténeti kérdésekről tartott két előadást. referátumait a delhi-i és a bombay-i egyetemeken is megismételte.

a szegedi professzort sikeres indiai előadókörutja alkalmából az indiai paleontológiai társaság tiszteletbeli tagjává választotta. az erről szóló okleveleket elutazás előtt ünnepélyesen adták át dr. greguss pálnak. /mti/

--

9.15/a

9.55

- 9 -

bb 17. a belvárosban folytatják a kísérleteket a jégpáncélt és a havat olvasztó vegyszerrel

i nbj/tm szb vg

1965. január 3.

a német demokratikus köztársaságban sikerrel használják a magnéziumkloridos oldatot az uttestet borító jégkéreg és hó olvasztására. mivel fagyok és havazások idején nálunk is nagy problémát okoz az utak takarítása, szórása, a fővárosi tanács közmű és szolgáltatási igazgatóságának irányításával a fővárosi köztisztasági hivatal kísérletezett ezzel a vegyiannyaggal. az első kísérletekre a szabadság-hegyen került sor. az aszfalozott utra 6-8 centiméter magasan rárakódott jég- és hórétegeket magnéziumkloridos oldattal permetezte egy skoda öntözőkocsi. a hőmérséklet mínusz 3 fok volt. a permetezés után másfél-két órával a jégkéreg latyakossá vált, úgyhogy a meredek úton homokszórás nélkül is biztonságosan haladhattak a járművek. a vegyszer 48 óra hosszat megakadályozta az ut lefagyását.

az első kísérletek tehát eredményesek voltak. amint hidegebbre fordul az idő, tovább folytatják a kísérletezést. jelentős mennyiségű vegyszert igyekeznek beszerezni a fővárosi köztisztasági hivatal, úgy hogy a tervek szerint a belvárosban január végén, február elején már négy-öt locsolóautó permetezheti az utakat. ez a széleskörű kísérletezés végleges választ ad arra, hogyan váltik be a vegyszer.

a szakemberek hangsúlyozták, hogy rendkívül nagy jelentőségű lenne, ha a homokszórásról áttérhetnénk a vegyiannyaggal történő jég- és hóolvasztásra. gyorsabb lenne az utak takarítása, hiszen 48 homokszóró helyett 95 locsolóautó járhatná a várost. előnye az is, hogy míg az uttestre szórt homok eltömi a csatornákat, a vegyianyag semmi kárt nem okoz. a magnéziumkloridos oldat nem korrrodálja annyira a gépkocsik alkatrészeit, mint a szózott homok. /mti/

..-

bb 18. külkereskedelmünk szovjet furópajzsokat vásárolt a budapesti földalatti építkezéséhez

i sz/tné szb vg

1965. január 3.

a nixex külkereskedelmi vállalat képviselői a napokban moszkvában tárgyalásokat folytattak, s a szovjet masinoexport vállalatnál lekötöttek két univerzális furópajzsot. az 5.5 méter átmérőjű furópajzsokat a budapesti földalatti vasut építkezéséhez vásárolták. e berendezések alkalmasak arra, hogy naponta 10-12 méter alagutat furjanak, s így meggyorsítsák a földalatti építést. a két pajzs 1965 végén érkezik és egymás mellett párhuzamosan dolgoznak majd a deák tértől a déli-pályaudvarhoz vezető második földalatti szakasz építkezésénél.

/folyt. köv./

n

9.20/a

10.00/

- 10 -

Me

bb 18. /külkereskedelmünk... 1. folyt./- szb

a magyar szakemberek a vásárlás előtt a szovjet pajzsokat összehasonlították több nyugateurópai ország hasonló gyártmányával, s döntésükben közrejátszott, hogy a szovjet furópajzsok nagyobb mértékben mechanizáltak, tehát kevesebb kiszolgáló személyzetet igényelnek. ez a típus jól bevált a szovjet metro építésénél és bizonyos, hogy jól működnek majd hazánkban is, annál is inkább, mert például leningrádban, ahol ehhez hasonló furópajzsok dolgoznak, a budapestihez hasonlóak a talajviszonyok.

a nixex képviselői a furópajzsok vásárlásával egyidejűleg szintén 1965-ös szállításra a földalatti építéséhez lekötöttek négyezer tonna tübinget is és folytatják a tárgyalásokat további 10 000 tonna tübing vásárlásáról. /mti/

..-

bb 19. trópusi éghajlatnak megfelelő vasuti kocsik készülnek győrről

vid lk szb ki

1965. január 3.

az indonéz vasutak több vasuti személy- és étkezőkocsit rendeltek a wilhelm pieck járműipari művektől. a szállítás megkezdésére 1965 második felében kerül sor. a gyár technológiai főosztályán gondos előkészületeket tettek a sorozatgyártásra. félévig tartó laboratóriumi vizsgálatokkal olyan felületkezelést kísérleteztek ki, amellyel a kocsiszekrényt ellenállóvá teszik a trópusi éghajlat káros behatásával szemben. a rendkívül páradus levegőben ugyanis a farészek elkorhadnak, a fémfelületeket pedig rozsdá támadja meg. a soproni erdőszeti- és faipari egyetem, valamint a beloianniszi híradástechnikai gyár laboratóriumában vizsgáltak különféle képpen kezelt próbadarabokat. ezenkívül a budapesti állatkert pálmanázában is elhelyeztek több fa és fém alkatrészt. a kísérletek arra az eredményre vezettek, hogy a fa alkatrészek jól ellenállnak a trópusi éghajlatnak, ha azokat előzően gombaölő vegyszerekkel pácolják. a fémrészeket trópusálló festékekkel vonják be, vagy galvanikus uton rozsdamentesítik. a wilhelm pieck járműipari művekben a szükséges vegyianyagot már beszerezték és gondoskodtak arról, hogy a sorozatgyártásnál a laboratóriumban kikísérletezett technológiát alkalmazzák. /mti/

..-

n

9.30/- szb

-11-

10.25 Cme

Me

bb 20. négyezer termelőszövetkezeti gazda üdült eddig debrecenben

vid ká/sk/s La 1965. január 3.

1963 őszén adták át rendeltetésének debrecenben a nagyerdőben a 165 hajdusági tsz összefogásával felépült első önálló termelőszövetkezeti üdülőt. tíznaponként fogadják itt a pihenni érkező gazdákat, akiknek többsége a biztosítási és önszegélyezési csoport vendége. a hajdusági termelőszövetkezetek bérleteket is váltottak a tsz-üdülőben, s a részükre fenntartott helyekre a munkában élenjáró dolgozókat küldik jutalomképpen. a hajdusági tsz gazdák mellett az ország távoli részeiből is érkeztek szövetkezeti tagok pihenni a debreceni üdülőbe, s vendégül látták a pozsonyi villamosenergia gyár munkásait is. a megnyitás óta az üdülésig több mint négyezer szövetkezeti gazda pihent a debreceni üdülőben./mti/

--

bb 21. ifjúsági klubok versenye tolna megyében

vid/j/s fm 1965. január 3.

„hol lesz a téli hónapokban a legizgalmasabb és legvonzóbb klubéket „- címmel versenyt rendez a tolna megyei kisz bizottság a falvak ifjúsági klubtanácsainak részére.

a megyében eddig negyven klubot rendeztek be a fiatalok kellemes és hasznos időtöltésére. a nyertes klubokat társasjátékokkal és különféle felszerelésekkel jutalmazzák./mti/

--

bb 22. számozott téglák kerültek e elő az egykori fehérgyarmati várból

vid/j/s fm 1965. január 3.

ma már kevesen tudják, hogy valamikor fehérgyarmaton is vár állott. emléket a „tömött vár„/korábban tömösvár utca/ elnevezés őrzi. a várat még a xvii. században elbontották, s az épület anyagát elhordták, de a téglák még most is sokhelyütt előkerülnek, pedig évtizedek óta építkeznek a helyén. a vár széle özv. ács minálné telkén húzódott, ahol 2.5 méter mélységben állati csontmaradványokat, cserépedény- töredékeket és téglákat szedtek ki a földből. a téglák érdekessége, hogy számozottak: hatvanötös, hatvanhetes és hetvenhatos számok láthatók rajtuk./mti/

--

9.40/a

10<sup>4</sup> Cse

- 12 -

me

bb 23. kézi munka helyett újtipusu tilolóturbina az ujszegedi kendergyárban

vid lk-lm ki

1965. január 3.

az ujszegedi kendergyárban sikeresen „vizsgázott„ a rostkikészítő vállalat műszaki dolgozói által tervezett és házilag elkészített újfajta tilolóturbina. a gyárban a legnehezebb fizikai munkát felváltó gépet nemrégiben szerelték fel. megállapították, hogy a gép teljesítőképessége körülbelül 25 százalékkal meghaladja a hasonló rendeltetésű, modern külföldi gépekét. további előnye, hogy a jobb dobkiképzés, a kiméletesebb tilolás által ugyanannyi kenderből lényegesen több fonható szálát készít.

a vállalat műszaki dolgozói korszerűsítették a gyár egyéb felszerelését is, pneumatikus uton mozgatják a gépegységek között az anyagot, s általában megrövidítették az anyag útját az üzemben. így körülbelül 40 százalékkal kevesebb munkaerővel látnak el ugyanakkora feladatot, mint hasonló teljesítményű más gyárakban. a tervek szerint az áztatást is tökéletesítik. az ujszegedi geotermikus hőközpont fáradvizét akarják hasznosítani az áztatásnál./mti/

--

bb 24. bővül a mecseki bányász kutatók nemzetközi kapcsolata

vid lk-lm ki

1965. január 3.

a mecseki szénbányászati tröszt kutatási osztályának szakemberei legutóbb az ensz európai gazdasági bizottságának franciaországban megtartott munkaértekezletén a gázkitörés megelőzésével kapcsolatban pécsen kialakított új védekezési eljárásokat ismertették. a konferencián számos külföldi szakember - köztük japán, indiai, kanadai - kért együttműködést ebben a témában, ezenkívül a jövőben a közetmechanikai kutatások területén is együtt kívánnak dolgozni a mecseki szénmedence kutatómérnökeivel. a pécsi szakemberek munkájának elismerését bizonyítja az is, hogy egy belga és egy francia tudományos intézet közösen fordítottja le a kutatási osztály kiadványait, az eredményekről megjelenő szakdolgozatokat. kapcsolat alakult ki a közelmúltban a román bányászat szakembereivel is, akik nagy figyelemmel kísérik a mecseki bányász kutatók munkáját. a jugoszláv bányászati kutató intézet az országban termelt szének robbanásveszélyességének meghatározásához kérte a pécsi kutatók támogatását./mti/

--

9.45/a

10<sup>4</sup> Cse

- 13 -

me

bb 26. negyvenmilliárd forint értékű közös vagyon a termelőszövetkezeti leltárokban - január elején kezdődnek a zárszámadások

i ie szb ká

1965. január 3.

az ujesztendő első napjaiban országsszerte megkezdődik a termelőszövetkezetekben a nagyüzemi közös gazdálkodás 1964. évi eredményeinek értékelése: a zárszámadás. ennek legfontosabb előkészítő munkája, a leltározás, a szövetkezetek egy részében már elkészült és néhány napon belül mindenütt befejeződik. a leltározási bizottságok és az őket segítő szakemberek összesen mintegy 40 milliárd forint értékű épületet, gépet, állatot, ültetvényt és más álló- és forgóeszközt vettek, illetve vesznek számba. bár a közös vagyon növekedése következtében a leltározás évről-évre nagyobb munkát jelent, most ez mégis gyorsabban ment a szokásosnál. 1964-ben alkalmazták ugyanis első ízben az ugynevezett folyamatos leltározást, azaz az eszköz-csoportok folyamatos leltárba vételét. így a múlt év végére, s az új esztendő első napjaira csak azoknak a készleteknek a felmérése maradt, amelyekben a legutóbbi időben is volt forgalom.

január folyamán több mint 3 400 termelőszövetkezet, csaknem 300 termelőszövetkezeti csoport és 100 termelőszövetkezeti közös vállalkozás készít zárszámadást, amelynek során az ország szántóterületének 80 százalékára kiterjedő közös gazdálkodás legutóbbi esztendejéről adnak számot. a leltározás befejezése után minden szövetkezetben összeállítják a mérleget és mellékleteit, majd megállapítják a szövetkezet évi termelésének értékét, a termelés anyagi ráfordításainak összegét és - ezek különbözeteként - az évi munkával létrehozott bruttó jövedelmet. ezután munkálják ki a jövedelemfelhasználást, vagyis eldöntik, hogy a bruttó jövedelemből mennyit fordítanak a gazdaság erősítését célzó felhalmozásra és mennyit a tagok személyes jövedelmére. a zárszámadás során állapítják tehát meg, hogy milyen részesedés illeti a csaknem 1 200 000 szövetkezeti tagot a közös gazdaságban végzett egész évi munkájáért.

a napokban jelent meg a földművelésügyi miniszter és a pénzügyminiszter utasítása az 1964. évi zárszámadásokról. az utasítás új intézkedést tartalmaz a jól és közepesen gazdálkodó termelőszövetkezetek terven felüli jövedelmének felhasználására. ezek a szövetkezetek akkor járnak el helyesen, ha többletjövedelmük nagyobb részét - a közös gazdaság további erősítése és a következő évek esetleges hiányainak pótlása érdekében - biztonsági tartalék-alapba helyezik. /mti/

9.50/a

- 14 -

10.00 Che

bb 25. új megoldással negyedével növelik a drótkötelek élettartamát

vid lk-lm ki

1965. január 3.

a miskolci december 4. drótművek két műszaki dolgozója, kaderják gyula és weinemer józsef, hosszú kísérletezés után új eljárást dolgozott ki a drótkötelek korrózió elleni védelmére. terveik alapján házilag különleges szivattyurendszerű készüléket szerkesztettek, amely a sodrógépre szerelve a kötélen minden szálát megfelelő réteggel zsirral látja el. az így készült kötelet az ózdvidéki szénbányákban a gyakorlatban is kipróbálták, s a tapasztalat azt mutatta, hogy élettartama 25-30 százalékkal nagyobb a korábbi gyártmányokénál. a jól bevált módszert fokozatosan szélesebb körben alkalmazzák, s 1965-ben már ezer tonna tökéletesen zsírozott kötelet adnak át a felhasználóknak. /mti/

bb 27. jubileumi kiadvány a nyiregyházi zeneiskoláról

vid j-lm fm

1965. január 3.

1964-ben ünnepelte fennállásának 25. évfordulóját a nyiregyházi zeneiskola. az intézményben jelenleg 700 növendék tanul, ezenkívül mátészalkán és kisvárdán működik fiókiskolája. csupán a központi iskolában 22 szaktanárt foglalkoztatnak.

a jubileum alkalmából kiadvány jelent meg a zeneiskoláról. /mti/

bb 28. 30 éves a vasi szemle

vid j-lm fm

1965. január 3.

30 éves a vasi szemle című folyóirat. 1934-ben pável ágoston, a neves nyelvtudós és néprajzkutató kezdeményezte a vas megye természet- és néprajzával, művészeti életével, valamint helytörténetével foglalkozó lap megindítását. 1946-tól 1958-ig nem jelent meg a lap, majd egészen a múlt év végéig évkönyvként látott napvilágot. az idén eredeti formáját követve, ismét folyóirat lett a vasi szemle. témaköre társadalompolitikai, munkásmozgalmi és a megye tudományos és kulturális életére vonatkozó kérdésekkel bővült. /mti/

9.55/a

- 15 -

10.00 Che

bb 29. szerelik az automata gépsorokat nagylakon

vid lk szb ki

1965. január 3.

a csongrád megyei nagylaki kendergyár területén 150 millió forintos beruházással készülő pozdorjalemezgyár 6 400 négyzetméteres üzemcsarnokának építkezési munkáit már jórészt befejezték. az előregyártott vasbetonelemekből összeszerelt nagycsarnokban már megkezdődött a modern gépek felszerelése. a svéd, belga és svájci gyártmányú gépeket svéd szakemberek irányításával állítják össze hatalmas gépsorokká. az egymás után kapcsolt tisztítók, előprések, hő- és hidegprések szinte teljesen automatikusan működnek majd. erre jellemző, hogy a nagy gyár termelési feladatát mindössze 18 dolgozó, túlnyomórészt villamossági szakember, látja majd el műszakonként. ennyien készítik majd az évi 30 000 köbméternyi butorlapot, a korábban tüzelésre használt kendergyári melléktermékből, a pozdorjából. /mti/

--

bb 30. a szocialista műhely garantálja a wolfram-spirál jó minőségét - ötvenhat nő összefogása a rádiócsövek élettartamának növeléséért

i sl/sk szb vg

1965. január 3.

több mint kétmillió rádió- és tv-tulajdonost érint az egyébként mindennaposnak tűnő esemény, hogy az egyesült Izzó rádiócsőgyártó üzemének egyik műhelye elnyerte a szocialista címet. ennek a műhelynek a dolgozói alakítják, szigetelik a csőkatódok melegítését szolgáló wolfram-spirálokat, ezért nagyrészt az ő munkájukon múlik a rádió- és tv-csővek jó minősége, élettartama.

a szocialista műhely kitüntetésen 56 női dolgozó osztozik, akik nyolc brigádban tömörülve, az idén az átlagosnál is termelékenyebb és jobb minőségű munkát nyújtottak. janiczky vilmosné, május 1. brigádja például háromról fél százalék alá csökkentette a selejtet, s havonta átlagosan 360 000 fűtő-spirált készített, 40 000-rel többet, mint tavaly. majdnem hasonló eredményt ért el a dózsa-brigád is, balogh lászlóné pedig kiemelkedő egyéni teljesítményével a kiváló dolgozó címet is elnyerte. a brigádnaplók tanúsága szerint a jó eredményeket igen sok nehézség leküzdése árán érheték csak el. a szigetelőanyagok újabb és újabb változatai más és más módszerek alkalmazását követelték meg. ennek ellenére a termelékenység is, a minőség is jobb, mint eddig bármikor. 1964-es tervüket két nappal az év vége előtt fejezték be.

/folyt.köv./

10.00/a

11.00 ai

- 16 -

me

bb 30. /a szocialista... 1. folyt./- szb

munkájuk egybehangoltságát elsősorban annak tulajdonítják, hogy szükség esetén még a magánéletben is egymás segítségére sietnek. egyesült erővel, s egyben nagy türelemmel emelték a jó átlagos eredménnyel dolgozó munkások közé azt a társukat, aki hónapokig a 80 százalékot is alig bírta elérni. fegyelmezett embereket neveltek a könnyelműsködőkből. segítettek és helyettesítették is a munkában molnár emilnét, akinek kisleánya egy ideig súlyos beteg volt.

a nyolc brigád 56 tagja 1965. évi tervét is megtárgyalta. határozatuknak lényege az, hogy minden rádió- és tv-alkatrészért, ami náluk készül, teljes felelősséget vállalnak. a selejtet valamennyi brigádban 0,3-0,5 százalék alatt akarják tartani, tapasztalatcserék útján is képezik magukat, hogy a növekvő igényeknek még jobban megfeleljenek. az itt dolgozó nők nagyrészt az általános iskola nyolc osztályát végezték el, gyermekeik azonban technikumba, gimnáziumba, sőt egyetemre járnak. többen azzal is segíteni akarják az egyesült Izzó munkáját, hogy az iskolai tanulmányaikon tuljuto fiaikat, leányaikat is behozzák a gyárba dolgozni. janiczky vilmosné érettségizett fiát éppen most alkalmazták a gyár műszerész-részlegében, s az egyesült Izzóban készül vár-szegei jánosné két technikus fia és slezák gyuláné technikus kisleánya is. /mti/

--

n

bb 31. elindultak az idei első export-szállítmányok a salgótarjáni acélárugyárból

vid tm szb ki

1965. január 3.

az év első munkanapján jelentős export-szállítmány hagyta el a salgótarjáni acélárugyárat. hamburgba 15 tonna szeget, görögországba hat tonna szerárut: kapát, villát, csákányt és gereblyét, egyiptomba pedig 21 tonna hidegen hengerelt acélszalagot küldtek. /mti/

--

n

12.34/a

- 17 -

me

bb 32. időjárásjelentés

gg szb

1965. január 3.

a meteorológiai intézet jelenti január 3-án, vasárnap 13 óra-  
kor:

az évszakhoz képest enyhe idő

európa időjárása ismét az évszakhoz képest enyhe, változékony, sokfelé szeles, csapadékos. a kontinens északi részét a finnországi felett elhelyezkedő ciklon délnyugati oldalán áramló meleg óceáni, dél-európát az olaszország fölött kialakulóban levő ciklon keleti oldalán áramló földközi tengeri levegő árasztja el. ennek hatására szárazföldünkön az északi jeges tenger partvidékeinek és a magasabb hegyeknek kivételével a nappali hőmérséklet a fagyponthoz felé, sőt a földközi tenger medencéjében plusz 10 fok fölé emelkedik.

nazánkban tegnap tulnyomóan borult volt az ég. délelőtt néhány helyen, az esti órákban már országszerte hullott csapadék, délen főleg eső, északon havas eső, hó formájában. a lehullott csapadék mennyisége a délnyugati határvidéken több helyen meghaladta a 10, sőt letenyén elérte a 15, lentiben a 19 millimétert. a hőmérséklet napközben általában 0 - plusz 3, a dunántul déli felén plusz 3 - plusz 6 fokig emelkedett, ma hajnalra mínusz 2 - plusz 1 fokig süllyedt. reggel 7 órakor a budapesti szabadság hegyen 14, dobogókőn 25, galyatetőn 40, kékestetőn 45, mátraházán 13 centiméter havat mértek. ma délelőtt továbbra is tulnyomóan borult maradt az ég, pécs környékéről eső, a dunántul többi részéről és az északi hegyvidék környékéről havas esőt, havazásokat jelentettek.

budapesten szombaton a hőmérséklet napi középértéke plusz 0.1 fok volt, a sokévi átlagnál 1.3 fokkal magasabb. ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet plusz 1 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 753 milliméter, gyengén süllyedő irányzatú.

várható időjárás hétfő estig: tulnyomóan felhős, párás idő, délen esővel, északon havas esővel, havazásokkal. mérsékelt, időnként megélénkülő szél.

várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet mínusz 2 - plusz 1, legmagasabb nappali hőmérséklet holnap: általában 0 - plusz 3 fok, között, délen néhány helyen egy-két fokkal plusz 3 fok felett.

a duna vizállása vasárnap délelőtt 11 órakor budapestnél 213 centiméter. /mti/

n  
13. 30/Lm

--

14.05/

-18-

*me*

bb 33. dobi istván és kádár jános üdvözlő távirata a burmai unió  
forradalmi tanácsa és kormánya elnökéhez

tr szb zs

1965. január 3.

dobi istván, az elnöki tanács elnöke és kádár jános, a minisztertanács elnöke a burmai unió nemzeti ünnepe alkalmából táviratban üdvözölte ne win tábornokot, a burmai unió forradalmi tanácsának és kormányának elnökét.

péter jános külügyminiszter u thi han burmai külügyminiszternek küldött üdvözlő táviratot. /mti/

bb 34. megkezdtek az üzemszerű termelést rudabánya legnagyobb  
külszíni fejtésén

vid gg szb ki

1965. január 3.

vasárnap, az új esztendő első munkanapján megkezdtek az üzemszerű termelést rudabánya legnagyobb külszíni fejtésében, a vilmos bányamezőn. az itt talált csaknem négymillió tonna vasérc ki-termelésére 600 méter hosszú és 500 méter széles bányát nyitottak. a föld letakarításához 1962-ben fogtak hozzá. azóta nagyteljesítményű gépek segítségével kerekén négymillió köbméter meddőt mozgattak meg és az esztendő utolsó hónapjában elérték a vasércet. a szakemberek véleménye szerint a nagy földeltakarítási munkák el-tenére a külszíni fejtésből mintegy 30 forinittal termelik majd olcsóbban a vasérc tonnáját, mint a mélyművelésű bányákból. az új külszíni fejtésen tömegtermelésű munkahelyeket alakítottak ki. /mti/

bb 35. a part mentén két kilométer szélességben jégpáncél bo-  
ritja a balatont - megkezdődött a nádvágás és a jégvermek előkészí-  
tése

vid ká/tr szb ká

1965. január 3.

évek óta nem volt példa arra, hogy a balatonon ebben az időszakban hullámzott volna a víz. csak új év első napjának reggelére fa-gyott be a partmenti szakasz: mintegy két kilométer szélességben 3-4 centiméter vastagságú jégpáncél borítja a tavat. ez keresztül-huzta a síófoki halászati vállalat dolgozóinak tervét, hogy az új év első munkanapján is halásszanak, a halászfloattilla „téli pi-henőre”, tért. a vállalat dolgozói ugyanakkor megkezdtek a nád-vágást és a jégvermek előkészítését. a jégvágók akkor látnak mun-káoz, amint a jégpáncél 8-10 centiméterre hizik. a vermeket mint-egy náromezer vagon jéggel töltik fel. /mti/

14.30/a

14.45 *ce*

--

- 19 -

*me*

bb. 36. az év első munkanapján: másfélezer motorfűrész „énekel,, a bükkösökben - év végéig 6 millió mázsa száraz tűzifát adtak az erdőgazdaságok

1 cs/sk/gy/ká

1965. január 3.

az ünnepekre elcsendesedett, behavazott erdőkben ismét megpezsdült az élet: vasárnap, az ujesztendő első munkanapján másfélezer motorfűrész dolgozott az erdőkben, újból dübörögtek a vontató-traktorok, tehergépkocsik, visszhangzott a táj a fogatosok „vezényszavaitól,, az ország 30 állami erdőgazdasága jelenleg körülbelül 48 ezres munkaslétszámmal dolgozik. az állandó erdőgazdasági brigádokon kívül az erdős vidékek termelőségvetkezetei is mind nagyobb létszámú munkacsapattal vonulnak ki kölcsönösen hasznos segítségül az erdőkre. teljes az üzem a „faországban,, az idén nagyobb területen 80-110 éves öreg bükkösök, tölgyesek kerülnek kivágásra. kisebb fatömeget nyernek a zömmel tavasz felé kezdődő gyéritések, ritkítások során.

sitkey jános, az országos erdészeti főigazgatóság erdőgazdasági főosztályának vezetője, tájékoztatásul elmondotta, hogy az állami erdőgazdaságok a naptári év szerint tűzifa előirányzatukat december végére teljesítették. kerekén 6 millió mázsa tűzifát adtak át a kereskedelemnek. ennek nagy részét még a múlt télen és tavasszal, kisebb részét nyáron vagy kora ősszel vágták. három hónaposnál frissebb vágású tűzifát sehol nem adnak ki a tűzép-telepek. az ősszel kitermelt tűzifa/jórészét a nagy esőzések, rossz utak ellenére - ugyancsak elszállították a vágásterületről, tenát megfelelő száraz tűzifatartalékot képeztek viszonylag könnyen hozzáférhető helyeken. a legfontosabb tendő most, hogy még a nagy havazások, szigorú hidegek előtt mindenütt teljes erővel folytassák a vágást, a darabolást, továbbá a rönk- és a bányafa szállítását is, nehogy fennakadás legyen majd a feldolgozó ipar, illetve a bányák ellátásában. a téli szállítást azért szorgalmazzák, mert ilyenkor - havon, fagyon - könnyebben vontatható a rönk, s a traktorok, közelítő kerékpárok sem okoznak számottevő kárt a természetes ujulat zsenge állományában.

csaknem minden erdőgazdaságban áttértek már a komplex termelési rendszerre, s a gépesítési arány a kitermelésnél a múlt évben elérte a 80 százalékot. a közelítésnél és szállításnál is sorra állítják be az „ügyes,, és a munkák nehezét átvállaló gépeket. a gépesítés teljesítményfokozó hatására jellemző, hogy egy-egy legújabb típusu motorfűrészre /döntésnél, darabolásnál/ tavaly átlagosan 2 163 köbméternyi teljesítmény jutott.

/folyt. köv./

15.25/-n

-20-

bb. 36. /az év első..... 1. folyt./ gy

a csemetekertek már megkezdtek a tavaszi előkészületeket: a fiatal fenyvesekben gyűjtik a tobozt, több gazdaságban nozzáfogtak a pergetéshez is, hogy idejében elvetnassék a majdani öreg fenyvesek magját./mti/

bb. 38. a terimpex külkereskedelmi vállalat is részt vesz a jubileumi munkaversenyben

1 sz/tné/gy/vg

1965. január 3.

a szot felhívása nyomán a legnagyobb forgalmat lebonyolító külkereskedelmi vállalat, a terimpex dolgozói röpgyűléseket tartottak és elhatározták, hogy részt vesznek a felszabadulásunk 20. évfordulója tiszteletére kibontakozó jubileumi munkaversenyben.

a terimpex dolgozó vállaltják, hogy 1965. évi tervüket december 28-ra teljesítik. ezen belül az első negyedévi tervet 5 százalékkal túlteljesítik, mivel nagyrészt idénycikkek exportját kell lebonyolítani, az éves terv teljesítése csak úgy válik lehetővé, ha az első félévben nagyobb feladatokat oldanak meg. a külkereskedelmi vállalat céljainak, feladatainak sikeres megvalósítása azonban elsősorban az iparvállalatokon múlik, éppen ezért a terimpex szorosabbra kívánja fűzni kapcsolatait az exportcikkeit előállító üzemekkel. már tavaly is kötött szocialista szerződést a nus- és tejtermékeket előállító iparágakkal, az idén pedig azon kívül, hogy felújítja korábbi szerződéseit, kiterjeszti ezt az együttműködési formát a konzerv és a mélyhűtő iparra is. a vállalat a termelő üzemeknek segítséget nyújt ahhoz, hogy a piaci igényeknek megfelelő, jóminőségű árut gyártsanak. az együttműködés azt is jelenti, hogy a gyárak hárommillió dollár értékben olyan cikkekkel adnak át a terimpexnek, amelyeknek az eddiginél jobb a devizahozamuk.

a terimpex dolgozói versenyvállalásuk teljesítésének részleteit, módjait a januári termelési tanácskozásokon vitatják meg és az egyéni kezdeményezéseket ezután foglalják az intézkedési tervekbe./mti/

15.33/-n

-21-

bb. 37. a mikrohullámu berendezések premierje az orionban - a pm-28-a az új év slágere

1/sl/sk/rj vg

1965. január 3.

az orion január 1-én - gyakorlatilag vasárnap, az év első munkanapján - átvette a beloiannisz gyártól a mikrohullámu berendezések készítését, s ezzel sokévtizedes tevékenységének új szakaszához érkezett.

vankó gyula vezérigazgató elmondotta, hogy a távközlés korszerű eszközeinek, a mikrohullámu berendezéseknek a gyártása, az orion és egyben az egész népgazdaság számára igen kifizetődő. mérnökeink, szakembereink minden eddiginél jobban hasznosíthatják tudásukat, ismereteiket, s kevés anyag felhasználásával nagy értékeket állítanak elő. a mikrohullámu berendezés azonos befektetéssel és önköltséggel háromszor annyi devizát hoz az oriszágnak, mint például a televízió-készülék, ugyanakkor nyugatról származó importanyagot ugyyszólván egyáltalán nem kell felhasználni. az orion-gyár fokozatosan és nagy körültekintéssel készült fel új feladatának átvételére. a gyártást 1963-ban megszüntette, a tv-gyártás egy részét pedig tavaly átadta a székesfehérvári villamosági televízió és rádiókészülékek gyárának. ily módon még a múlt év elején 4 000 négyzetméternyi területet felszabadítottak a mikrohullámmal foglalkozó műhelyek részére és ott a beloiannisz gyár kihelyezett részlegei megkezdtek a munkát. a beloiannisz gyár 300 mikrohullámmal foglalkozó szakemberét hivatalosan is az orion munkatársaivá nyilvánították, s mostantól a mikrohullámu készülékek gyártását az orion vezetői irányítják. a múlt év átmeneti időszakában igen jól vizsgáztak a pm-28-as típusu mikrohullámu berendezések, működésükről nagy elismeréssel nyilatkozott a szovjet posta. azóta több fontos tartozékot, mint például a hűtőberendezést tovább korszerűsítették, s ezek felhasználásával megkezdődött a mikrohullámu új változatának, a pm-28-a-nak a gyártása. ez év márciusától már kizárólag e korszerűsített hirtovábbító berendezéseket szállítják a rendelőknek. pm-28-a mikrohullámu láncot építenek ki a barátság kőolajvezeték mentén is, segítve az olajszállítás zavartalan lebonyolítását.

#### ✓rádió-

az orionban az idén 22 százalékkal több mikrohullámu berendezés készül, mint tavaly a beloianniszban. viszont kisebb mértékben tovább csökkentik a tv-készülékek gyártását. teljesen azonban egyelőre nem hagyhatják abba a tv-gyártást, mert a székesfehérvári vtrgy egymaga még nem tudná kielégíteni a hazai és külföldi igényeket. csupán az at-505-ös készülékek gyártása szűnt meg, nagyobb sorozat készül azonban továbbra is a közkezdvelt 650-es és a delta-550-es típusokból. ezeket a készülékeket szívesen vásárolja az nszk, svédország, hollandia, norvégia és több más ország is, s mintegy 20 000 itthon is forgalomba kerül. a gyárban egyébként a szokásos éveleji leltározás után vasárnap délután kezdődött el a termelőmunka, valamennyi szalag zavartalanul működik, mert a múlt év végén megfelelő alkatrész-készleteket tartalékoltak az új esztendő indulásához./mti/

15.40/-n

-22-

bb. . 39. január 6-án nyereeménybetétkönyv sorsolás szolnokon

i kf/kf/gy/vg

1965. január 3.

az országos takarékpénztár január 6-án szerdán, szolnokon rendezte meg a nyereeménybetétkönyvek 1964. negyedik negyedévi sorsolását. ezuttal tartják a nyereeménybetétkönyvek 1964. évi főszorsolását is. a huzásokon az 1964. december 29-ig váltott és a sorsolás napján még érvényes nyereeménybetétkönyvek vesznek részt.

a betétkönyvek negyedévi sorsolásán minden ezer betétkönyv közül 25 nyer, egy a negyedévi átlagbetét 200 százalékat, egy a 100 százalékat, kettő az 50 százalékat, huszonegy pedig a 25 százalékat. a főszorsoláson minden ezer betétkönyv után egy 1 000 százalékos nyereeményt sorsolnak ki./mti/

..

bb. 40. teljes műszaki védnökséget vállaltak a termelőszövetkezeti gépek felett a szarvasi gépállomás dolgozói

vid kz/ká/gy/bs

1965. január 3.

a szarvasi gépállomáson röpgyűléssel kezdődött az új év első munkanapja. a gépállomás dolgozói ez alkalommal vitatták meg a szakszervezetek országos tanácsa felhívását, s elhatározták, hogy 1965. évi gazdasági és pénzügyi terveiket telteljesítik. vállalatuk egyik leglényegesebb pontja az, amely szerint teljes műszaki védnökséget vállaltak a termelőszövetkezetek tulajdonában levő gépek felett. ezzel biztosítani akarják, hogy a közös gazdaságok tulajdonában levő gépek gyakorlatilag időkiesés nélkül vehessenek részt a munkákban, tehát a körzetükben levő összes termelőszövetkezetek a lehető leggazdaságosabban üzemeltethessék erő- és munkagépeiket. a műszaki ellátás megjavítása mellett a verseny pontjai közé iktatták azt is, hogy egész évben hiánytalanul kielégítik a közös gazdaságok munkaigényeit. saját gépeik jobb kihasználásával, a munkafegyelem megszilárdításával, s szigorú takarékoság érvényesítésével 3-5 százalékkal javítják a gépállomás önköltségét./mti/

..

le

16.22/-n

18 20 /  
Rn

-23-

bb. 41. magyar és külföldi államférfiak táviratváltása az újév alkalmából

tm/gy/zs/la

1965. január 3.

táviratváltás történt az újévi alkalmából a magyar állami és pártvezetők, valamint a bolgár népköztársaság, a csehszlovák szocialista köztársaság, a jugoszláv szocialista szövetségi köztársaság, a kínai népköztársaság, a koreai népi demokratikus köztársaság, a kubai köztársaság, a lengyel népköztársaság, a mongol népköztársaság, a német demokratikus köztársaság, a román népköztársaság és a vietnami demokratikus köztársaság állami és pártvezetői között.

magyar államférfiak üdvözlést váltottak az afgán királyság, az albán népköztársaság, az algériai demokratikus és népi köztársaság, az amerikai egyesült államok, az argentin köztársaság, ausztrália, a belga királyság, bolívia, a braziliai egyesült államok, a burmai unió, a burundi királyság, ceylon, a dahomey köztársaság, a dán királyság, az egyesült arab köztársaság, az elefántcsontpart köztársaság, az etióp császárság, felső volta köztársaság, a finn köztársaság, a francia köztársaság, a gabon köztársaság, a ghana köztársaság, a görög királyság, a guineai köztársaság, a holland királyság, az indiai köztársaság, az indonéz köztársaság, az ir köztársaság, az iraki köztársaság, az iráni császárság, az izlandi köztársaság, japán, a jemeni arab köztársaság, a jordániai királyság, a kambodzsai királyság, kamerun szövetségi köztársaság, kanada, a kenyai köztársaság, a kongói köztársaság /brazzaville/, a középpafrikai köztársaság, kuwait emírség, Laosz királyság, Libanon köztársaság, Libéria köztársaság, Líbia királyság, Luxemburg nagyhercegség, Malawi, a malgas köztársaság, a mali köztársaság, máltai állam, marokkó királyság, Mexikó köztársaság, nagy-britannia és észak-írországi egyesült királyság, Nepál királyság, Niger köztársaság, a nigériai szövetségi köztársaság, a norvég királyság, nyugat-szamoá, az olasz köztársaság, az osztrák köztársaság, a pakisztáni köztársaság, Ruanda köztársaság, Sierra Leone, a svájci államszövetség, a svéd királyság, a szenegáli köztársaság, a sziriai arab köztársaság, a szomáli köztársaság, Szudán köztársaság, Tanzania egyesült köztársaság, Thaiföld királyság, a togói köztársaság, Trinidad és Tobago, a török köztársaság, a tunéziai köztársaság, Uganda, Uruguay, Zambia köztársaság államférfiaival és a thant-tal, az ENSZ főtitkárával./mti/

--

bb. 42. a hadtörténeti múzeum

i ol/gk/gy/fm

1965. január 3.

Január 3-tól kezdődően az épületben folyó belső tatarozási munkák idejére kiállításait zárva tartja./mti/

--

16.59/-n

18 w m !

-24-

bb. 43. a MÁV felhívása az utazóközönséghez

k/nvj/rj/vg

1965. január 3.

a MÁV vezérigazgatósága ismételt felhívja az utazóközönség figyelmét, hogy a téli időszakban egyes személyszállító vonatok forgalmát a hivatalos menetrendkönyvben feltüntetett adatok szerint 1965. január 4-től március 28-ig szünetelteti. ezért kéri a utazóközönséget, hogy elutazása előtt a vonatok menetrendjéről a pályaudvarokon érdeklődjék./mti/

18 w m !

--

le

-25-

bb. 44. konyhakéssel támadt élettársára

1/bc/rj zs 1965. január 3.

csepregi katalin, 44 éves, foglalkozás nélküli, büntetett előéletű budapesti lakos a 7. kerületi rumbach sebestyén utcai lakásában konyhakéssel mellbeszurta élettársát, körmöczi józsef, 52 éves éjjeliőrt. a rendőrség megállapította, hogy ittasan összeszólkóztak, kölcsönösen bántalmazták egymást, s később csepregi katalin az ágyban fekvő férfibe dőfte a kést. csepregi katalint a rendőrség őrizetbe vette, s emberölés kísérlete miatt megindította a büntető eljárást. körmöczi józsefet súlyos állapotban kórházban ápolják./mti/

-. -

bb. 45. közlekedési balesetek

1/bc/tr/rj zs 1965. január 3.

figyelmetlenül vezette személygépkocsiját dr. komár józsef, 29 éves orvos a 2. kerületi vöröshadsereg utján, s az 52. számú ház előtt fának ütközött. a vigyázatlan vezető, valamint a gépkocsiban utazó káldi erzsébet 26 éves főiskolai hallgató súlyosan megsérült.

a 22. kerületi leányka utcai vasuti felüljárón egy villamos elgázolta fekete jános 20 éves kiskunfélegyházi lakost, aki ittasan a sineken feküdt. az elgázolt férfit súlyos sérüléssel kórházba szállították.

ittasan ült egy 34-es autóbusz volánja mellé czvenits ferenc, 30 éves gépkocsivezető. a 3. kerületi szentendrei uton indokolatlanul áthajtott a baloldalra és összeütközött egy szembejövő személyautóval. a gépkocsiban utazó bodocsi istván könnyebben, felesége súlyosan megsérült. az autóbusz vezetőjétől bevonták jogosítványát.

a 13. kerületi főtí uton hódos csaba 18 éves ipari tanuló, mint tanulóvezető oktatói felügyelet mellett vezette az mns gépkocsiját, s a 45. számú ház előtt elgázolta gubó tamás 11 éves tanulót. a fiú olyan súlyosan megsérült, hogy kórházbaállítás közben meghalt. az oktató gépkocsivezetőtől a jogosítványt bevonta a rendőrség.

a 9. kerületi üllői uton gondatlanul, gyorsan vezette személyautóját a sikos uttesten dr. móríciz pál 36 éves orvos.

/folyt. köv./

18.00/-n |

1875

-26-

le

bb. 45. / közlekedési.....1. folyt./rj

a 111. számú ház előtt elvesztette az uralmat a gépjármű mellett, s felhajtott a járdára, majd egy kirakatba rohant. a gépjármű a járdán elgázolta ámon gyuláné 68 éves házfelügyelőt, süke izidor 20 éves géplakatost és farkas istván 14 éves tanulót. mindhármukat könnyű sérüléssel kórházba szállították a mentők. dr. móríciz páltól bevonták vezetői igazolványát./mti/

-. -

-27-

1987 Z. M. /

bb. 46. időjárásjelentés

tné/rj

1965. január 3.

a meteorológiai intézet jelenti január 3-án vasárnap este 19 órakor:

az évszakhoz képest enyhe idő

várható időjárás hétfő estig: tulnyomóan borult idő, havas esővel, havazásokkal, délkeleten esővel, mérsékelt, időnként megélénkülő északkeleti, keleti szél. várható legmagasabb nappali hőmérséklet holnap 0, plusz három, délkeleten egy-két helyen három fok felett./mti/

..-

le

- v é g e -

20.30/-n

M

-28-

**MTI.**

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I., Béni utca 5-7. Telefon: 100 400, 100 500  
A szerkesztésért és kiadásáért a vezetőigazgató felel

mti b e l f ö l d i h i r e k

1965. január 4.

bb. 1. tíz esztendővel növekedett a budapestiek átlagos életkora az utóbbi évtizedben - sok a „törpe-család”, - intézkedések az öregek szociális gondozásának kiterjesztésére

i ni/lk/gy/zs

1965. január 4.

a főváros lakosságának életkorát és egyéni körülményeit vizsgálva, a budapesti egészségügyi szervek megállapították, hogy a magánosan élő 60 éven felüli fővárosi lakosok száma 14 százalékkal meghaladja az országos átlagot. az idősek arányszáma a következő években előreláthatólag még növekszik, s becslések szerint 1980-ban mintegy négyszázezer nyugdíjas él majd budapestben. számítani lehet tehát arra, hogy a teljesen támasz nélkül maradt, egyedülálló öregek aránya is lényegesen emelkedik majd. erre utal, hogy a budapestiek átlagos életkora az utóbbi évtizedben körülbelül 10 esztendővel növekedett. a családok életében is jelentős változások következtek be. régebben ugyanis a fővárosi népesség nagy részét az öt-nyolc tagu nagy családok alkották, ma viszont a két-három személyből álló, úgynevezett törpecsaládok vannak többségben. ezért előreláthatólag fokozatosan emelkedik majd az egyedülálló öregek száma, s mindinkább előtérbe kerül a társadalmi gondozás.

a fővárosi tanács az utóbbi években több új szociális otthont rendezett be, s a férőhelyek számát nyolcszázalékkal növelte. fejlesztési célokra - beleértve a meglévő otthonok karbantartását, berendezésük felújítását is - mintegy 28-30 millió forintot fordítottak. a hungária körúti szociális otthonban szakorvosi vizsgáló-állomást hoztak létre, s a reumás betegeknek - a széchenyi fürdő gyógyvizének felhasználásával - fizioterápiás bázist létesítettek.

/folyt. köv./

-1-

le